

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

**диссертационного совета 73.1.007.01, созданного на базе Института
языка и литературы имени А. Рудаки при Национальной академии наук
Таджикистана по защите диссертаций на соискание ученой степени
доктора наук**

Аттестационное дело № _____

Решение диссертационного совета от 13 мая 2025 года, № 250 присуждении Махмадову Джовидону Шарифовичу, гражданину Республики Таджикистан ученой степени доктора филологических наук.

Диссертация «Лингвистический анализ концепции языка и мышления в разноструктурных языках (на материалах таджикского и французского языков)» по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика принята к защите 11 февраля 2025 г. (протокол № 18) диссертационным советом 73.1.007.01, созданного на базе Института языка и литературы имени А. Рудаки при Национальной академии наук Таджикистана (734025, г. Душанбе, проспект Рудаки, 21, приказ Минобразования и науки РФ №1886/нк от 05.10.2023 г.).

Соискатель Махмадов Джовидон Шарифович, 1992 года рождения. В 2014 г. окончил Таджикский государственный педагогический университет имени С. Айни по специальности французский язык (с отличием со степенью бакалавра).

В 2016 г. окончил Таджикский государственный педагогический университет имени С. Айни по специальности французский язык (с отличием со степенью магистра).

Диссертацию на соискание ученой степени кандидата филологических наук на тему: «Способы выражения ирреальности в таджикском и английском языках», защитил в 2019 г. в диссертационном совете на базе Института языка и литературы имени А. Рудаки при Академии наук Республики Таджикистан. В настоящее время работает заведующим кафедрой иностранных языков факультета языков Азии и Европы Таджикского национального университета.

Диссертация на соискание ученой степени доктора филологических наук выполнена на кафедре иностранных языков факультета языков Азии и Европы Таджикского национального университета.

Научный консультант: Назарзода Сайфиддин – доктор филологических наук, профессор, член-корреспондент Национальной академии наук Таджикистана, заведующий отделом лексикографии и терминологии Института языка и литературы имени Абуабдулло Рудаки НАНТ.

Официальные оппоненты:

1. **Нозимов Абдулхамид Абдуалимович** – доктор филологических наук, профессор, зам. директора по учебно-методической работе Филиала Национального исследовательского технологического университета МИСИС в г. Душанбе;

2. **Рахмонова Наргис Шарифовна** – доктор филологических наук, профессор кафедры иностранных языков Академии государственного управления при Президенте Республики Таджикистан;

3. **Каримов Шухрат Бозорович** – доктор филологических наук, доцент, Директор государственного образовательного учреждения "Президентская школа для одарённых детей в Дангаринском районе Хатлонской области".

Ведущая организация – Таджикский государственный педагогический университет имени Садриддина Айни, в своем положительном отзыве, подписанном к.ф.н., доцентом, зав. кафедрой языкознания и сравнительной типологии факультета английского и восточных языков Таджикского государственного педагогического университета имени С. Айни Комиловым Мирато Миршаробовичем и д.ф.н., профессором кафедры стилистики и теории перевода факультета английского и восточных языков Таджикского государственного педагогического университета имени С. Айни, Баротзода Файзиддином Камолиддином указали, что работа Махмадова Джовидона Шарифовича является завершённым научным исследованием, в котором впервые дан подробный лингвистический анализ концепции языка и мышления на материалах таджикского и французского языков. Материал докторской диссертации может стать основой для дальнейшего исследования других аспектов данной темы.

Работа Махмадова Джовидона Шарифовича является интересным научным исследованием по своей новизне, теоретической и практической значимости, уровню исследования; отвечает всем требованиям, предъявляемым докторским диссертациям. Поставленные цели и задачи успешно решены диссертантом.

Диссертационное исследование: «Лингвистический анализ концепции языка и мышления в разноструктурных языках (на материалах таджикского и французского языков) является вполне завершённой научно-квалификационной работой, представленной на соискание учёной степени доктора филологических наук, а её автор – Махмадов Джовидон Шарифович несомненно, заслуживает присуждения ему искомой учёной степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика.

Соискателем по теме диссертации опубликованы: 1 монография, 24 научных статей, 17 из которых опубликованы в рецензируемых научных изданиях.

Наиболее значимые научные работы по теме диссертации:

1. **Махмадов, Дж. Ш.** Место Садриддина Айни в трудах французских учёных // Вестник Таджикского национального университета. Серия филологических наук, – Душанбе, 2016. – № 4/7 (217). – С. 247 -251. (на тадж. яз.)
2. **Махмадов, Дж. Ш.** Лексические средства выражения ирреальной модальности в английском языке // Известия Академии наук Республики Таджикистан, отделение общественных наук. – Душанбе, 2020. – № 3 (260). – С. 223 – 227.
3. **Махмадов, Дж.Ш.** К вопросу о соотношении выражения ирреальности в языке // Известия Академии наук Таджикистана, отделение общественных наук. – Душанбе, 2022. – № 3 (268). – С. 328-330. (на тадж. яз.)
4. **Ибрагимов, А., Махмадов, Дж.Ш.** Сходства и различия предлогов таджикского языка с французским языком // Вестник ТГПУ. – Душанбе, 2022. – № 4 (99). – С. 123-127. (на тадж. яз.)
5. **Махмадов, Дж.Ш.** Роль соотношения значений выражения ирреальности в речи таджикского и французского языков. // Вестник ТГПУ.– Душанбе, 2023. –№ 1 (102). – С. 103-108.
6. **Махмадов, Дж.Ш.** К вопросу о некоторых особенностях языка и мышления (на материалах таджикского и французского языков) // Известия НАНТ, отделение общественных наук. – Душанбе, 2023. – № 3 (268). – С. 68-75.
7. **Махмадов, Дж.Ш.** Воздействие мышления в языке (на материале таджикского и французского языков). // Вестник Таджикского национального университета. Серия филологических наук. - Душанбе, 2023. – № 8. – С. 91-96.
8. **Махмадов, Дж.Ш.** Вопросы сущности мышления в разноструктурных языках (на материале таджикского и французского языков). // Известия НАНТ, отделение общественных наук. – Душанбе, 2024. – № 1 (274). – С. 136 -139. (на тадж. яз.)
9. **Махмадов, Дж.Ш.** Язык и мышление как средства общения и обмена мнениями (на материале таджикского и французского языков). // Известия НАНТ, отделение общественных наук. – Душанбе, 2024.–№3 (275). – С. 196-202. (на тадж. яз.)
10. **Махмадов, Дж.Ш., Раджабалиева М.М.** Взаимовлияние языка и мышления в речи (на материале таджикского и французского языков) (на таджикском языке) // Вестник университета языков (серия филологических, педагогических и исторических наук). – Душанбе, 2024.–№ 1 (53) –С. 96-102. (на тадж. яз.)

11. **Махмадов, Дж.Ш.** Язык как средство осуществления человеческого мышления (на материале таджикского и французского языков). Вестник ТГПУ. – Душанбе, 2024. – № 1 (108). – С. 95-98.

12. **Махмадов, Дж.Ш.** Проблема культуры речи и общения в таджикском и французском языках. // Вестник Таджикского национального университета. – Душанбе, 2024. – № 2 – С. 147-152.

13. **Махмадов, Дж.Ш.** Изучение концепции языка как средства исследования мышления. // Вестник Таджикского национального университета. – Душанбе, 2024. – № 5 – С. 140-146.

14. **Махмадов, Дж.Ш.** К вопросу о порождении идеи как средства различных отношений языка и человеческого мышления (на материалах таджикского и французского языков). // Вестник Таджикского национального университета. – Душанбе, 2024. – № 6 – С. 153-159.

15. **Махмадов, Дж.Ш.** Исследование проблемы многозначности слов и соотношение различных аспектов языка и мышления (на материалах таджикского и французского языков). // Вестник Таджикского национального университета, 2024. – № 7 – С. 184-192.

16. **Махмадов, Дж.Ш.** К вопросу о различных связях языка с мышлением (на материалах таджикского и французского языков) // Вестник Таджикского национального университета. – Душанбе, 2024. – № 8 – С. 135-141.

17. **Махмадов, Дж.Ш.** К вопросу о структуре речи и её зависимости от языка и мышления (на материалах таджикского и французского языков). // Вестник Таджикского национального университета. – Душанбе, 2024. – № 9 – С. 148-154.

На автореферат диссертации поступили отзывы от:

1. **Балховой С.Я.** – д.ф.н., профессора кафедры «Лингвистика» Филиала Московского государственного университета имени М.В. Ломоносова в городе Душанбе. Отзыв положительный. Замечаний нет.

2. **Дмитриевой Е.Н.** – д.ф.н., доцента, профессора кафедры «Методика преподавания русского языка и литературы» Федерального государственного автономного образовательного учреждения высшего образования «Северо-Восточного федерального университета имени М.К. Амосова» (ФГАОУ ВО «СВФУ имени М.К. Аммосова»), Министерство науки и высшего образования Российской Федерации. Отзыв положительный. Отмечено: к сожалению, в работе встречаются орфографические, стилистические и технические ошибки.

3. **Элтазарова Ж.Д.** – д.ф.н., профессора, кафедры таджикской филологии и восточных языков Самаркандского государственного университета имени Шарофа Рашидова. Отзыв положительный. Отмечено:

вместе с тем, в автореферате встречаются стилистические и технические ошибки.

4. Салимова Р.Д. – д.ф.н., профессора кафедры современного русского языка Российско-Таджикского (славянского) университета. Отзыв положительный. Отмечено: 1. На отдельных страницах автореферата не выделены абзацы. 2. На страницах автореферата прослеживаются технические ошибки (стр. 26, 33, 37 и т.д.).

5. Турсунова Ф.М. – д.ф.н., профессора кафедры сопоставительного языкознания и теории перевода Таджикского международного университета иностранных языков имени Сотима Улугзода. Отзыв положительный. Отмечено: 1. Найдены пунктуационные ошибки и стилистические погрешности. 2. В работе встречаются ошибки технического характера.

6. Юсуповой З.Р. – д.ф.н., профессора кафедры русского языка и литературы Бохтарского государственного университета имени Насира Хусрава. Отзыв положительный. Отмечено: 1. В ходе анализа научной литературы, автор упустил из вида некоторые исследования учёных по данной теме. 2. В автореферате допущены грамматические и технические недочёты (стр. 8, 12, 26, 27).

Выбор официальных оппонентов и ведущей организации обосновывается тем, что они являются признанными специалистами в области языкознания и сравнительной типологии, а также наличием у них публикаций в авторитетных научных изданиях. Ведущая организация является одним из крупных вузов Таджикистана, известным своими квалифицированными специалистами в области журналистики.

Диссертационный совет отмечает, что на основании выполненных соискателем исследований:

разработаны научные общетеоретические положения прагматического, синтагматического и дискурсивного подходов в целях восполнения пространственного вакуума в сопоставительном языкознании.

Предложено решение вопросов лингвистического анализа концепции языка и мышления в разноструктурных языках (на материалах таджикского и французского языков), проблемы культуры речи и общения в таджикском и французском языках с помощью разных языковых трансформационных приёмов на основе лексических, грамматических, семантических и стилистических уровнях языка в сопоставительном плане.

Доказано, что язык и мышление – два универсальных феномена, в область которых входят разные концепции и явления, но, соответственно, различные связи между языком и мышлением обнаруживаются, особенно в речи, порождении мысли, выражения мнений, умозаключения, мировоззрения и

т.д. Эта равная мера в создании новой мысли, а также, процессы порождения новых концепций, которые отражаются в речи и в других объектах отношений между людьми. Лингвистический анализ концепции языка и мышления обладает большим смысловым объемом и сложной семантической структурой. Однако их изучение на материале таджикского и французского языков станет новым шагом в таджикской лингвистике и будет иметь специальное научно-практическое значение.

Введен в научный оборот обзор научной полемики о лингвистическом анализе концепции языка и мышления в разноструктурных языках (на материалах таджикского и французского языков). Определены лингвистические мысли и представления ученых о концепции языка и мышления.

Теоретическая значимость исследования состоит в том, что её результаты и научные выводы могут быть использованы в сравнительно-историческом языкознании, стилистике и культурологии для выполнения научно-исследовательских работ.

Применительно к проблематике диссертации, результативно использованы самые различные лингвистические методы и приёмы анализа. В процессе работы использован комплекс методов: эффективных концептуальных методов, смысловой интерпретации, лингвистических методов и методов обработки материала: описательного, сравнительно-сопоставительного метода, метода компонентного анализа, корпусного и количественного анализа;

изложены теоретические и практические основы исследования лингвистического анализа концепции языка и мышления в разноструктурных языках (на материалах таджикского и французского языков), которые потенциально призваны обогатить комплекс подходов и методов в рамках теоретических изысканий по различным проблемам современного языкознания и стать отправной точкой дальнейших исследований других важных когнитивно-коммуникативных исследований поля концепции языка и мышления на материалах таджикского и французского языков;

Лингвистический анализ концепции языка и мышления открывает широкий путь к рассмотрению взаимоотношений языка и народа, народа и нации, роли и функции, отношения языка к различным племенам и народам, проблем культуры языка и общения, взаимосвязи и влияние на языковые явления;

определено многообразие соотношений поля неопределённости и его зависимость от языка и мышления в таджикском и французском языках; роль соотношений значений и выражений нереальности в речи таджикского и французского языков;

изучена взаимосвязь языка и мышления в системе языковых значений, структура речи таджикского и французского языков и её зависимость от языка и мышления

Значение, полученных соискателем результатов исследования для практики подтверждается возможностью использования полученных результатов в учебном процессе в высших учебных заведениях (для обучения магистрантов, аспирантов, студентов в области лингвистики, грамматики, теории языка, истории языка, риторики и др.), при проведении спецкурсов, лекций по сопоставительной грамматике, лексикологии, при написании научно-методических и других работ, а также оказании помощи в решении ряда проблем таджикского и французского языкознания;

определены структура и содержание лингвистического анализа концепции языка и мышления в разноструктурных языках (на материалах таджикского и французского языков);

представлен лингвистический анализ концепции языка и мышления в разноструктурных языках (на материалах таджикского и французского языков), направленных на установление специфических особенностей национальной культуры в контексте языкового сознания носителей таджикского и французского языков.

Оценка достоверности результатов исследования выявила: активное применение комплексной методики, высокую степень разработанности, обширный теоретический и практический материал по рассматриваемой проблематике, многоаспектность проводимого анализа и репрезентативность языкового материала.

Идея базируется на анализе исследования межъязыковой асимметрии и способов применения лексической, семантической, грамматической и стилистической трансформаций в таджикском и французском языках.

Использованы труды российских, таджикских и зарубежных ученых, специализирующихся в различных областях научного знания, нашедших в рамках настоящей работы множество точек пересечения. Более обширной по числу наименований стала группа, включающая труды филологической и концептуальной направленности: Абуали ибн Сино, Насируддин Туси, Ходжа Хасан Нисори, Вильгельм фон Гумбольдт, Фердинанд де Соссюр, Антуан М., Шарль Б., Эмиль Б., Чеснокова П.В., Сотникян П., Звегинцева В.А., Солнцева В.М., Гак В.Г., Фоменко Ю.В., Анаева О.А., Панкратова Т.В., Расторгуева В.С., Баевский С.И., Гусев В.Ю., Галкина Ф., Панфилов В.З., Ахмади Дониш, С. Айни, Халилов С., Саймиддинов Д., Норматов М., Косимова М.Н., Ходжаев Д., Назарзода С., Мухаммад А. и др.

Личный вклад соискателя состоит в постановке задач исследования,

разработке экспериментальных и теоретических методов их решения, в обработке, анализе, обобщении полученных результатов и формулировке выводов, в частности, влиянии лексических, грамматических, семантических, стилистических и функциональных факторов. Соискатель лично участвовал на всех этапах сбора и обработки информации по теме, при написании работы и апробации её результатов. Результатами этих поисков и исследований являются: монография, серия научных статей, выступления с докладами на международных и республиканских научно-теоретических и научно-практических конференциях.

На заседании 13 мая 2025 г. диссертационный совет принял решение присудить Махмадову Джовидону Шарифовичу ученую степень доктора филологических наук.

При проведении тайного голосования, диссертационный совет в количестве 11 человек, из них 7 докторов наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика, участвовавших на заседании из 16 человек, входящих в состав совета, проголосовали: за – 11, против – нет, недействительных бюллетеней – нет.

Председатель

диссертационного совета:

Охониёзов В.Д.

Ученый секретарь

диссертационного совета:



Мирбобоев А.М.

13.05.2025 г.